



仏山旅行後の男児 H7N9 鳥インフルエンザに感染

都市日報 www.metrodaily.hk 2017-01-11 02:05

衛生防護センター（CHP）は、広東省仏山に旅行し、香港に戻ってから A 型インフルエンザ H7 を発症した疑い例の 10 歳男児を調査中だが、市民にはどこにしようが個人と食物、環境の衛生を保持するようにと再び呼びかけると発表した。

CHP は、この 10 歳男児が、「東涌にある救世軍林拔中記念学校に通う小学 5 年生で、先月末から今週火曜日まで、家族と一緒に広東省仏山を訪れていたが、その際、ニワトリ数羽を飼育している親戚宅と市街地に出かけていたものの、生きているニワトリには接触していないと言った； 彼は今週の日曜日に発熱と咳及び嘔吐などの症状が現れ、大嶼山医院救急外来を受診、月曜にプリンセスマーガレット医院に移って治療を受けたが、病状はずっと安定していたので、昨日午後には退院した。 が、その後再入院して隔離治療を受けたところ、咽頭サンプルの検査により、H7 ウィルスに陽性反応が得られた。 その濃厚接触者にはこれまでのところ兆候は見られていないが医学観察を受けている」と発表した。

CHP は、この患者について広東省及びマカオ衛生当局に通報し、過去 1 ヶ月に香港では外地からの輸入性鳥インフルエンザ患者 3 名が記録されており、市民には、特に旧正月休みの期間中には鳥類への接触、家禽市場及び農場への接触を保つとともに、個人と食物、環境の衛生を保持するようにと注意喚起している。

http://www.metrodaily.hk/metro_news/%E7%94%B7%E7%AB%A5%E7%96%91%E9%81%8A%E4%BD%9B%E5%B1%B1%E5%BE%8C%E6%9F%93h7%E7%A6%BD%E6%B5%81%E6%84%9F/

..... 以下は中国語原文

男童疑遊佛山後染 H7 禽流感

都市日報 www.metrodaily.hk 2017-01-11 02:05

衛生防護中心表示正調查一宗懷疑外地傳入的人類感染甲型流感 H7 個案，一名 10 歲男童懷疑早前從廣東佛山返港後發病，再次呼籲市民在本地或外遊期間應時刻保持個人、食物和環境衛生。

中心表示，該名 10 歲男童在東涌的救世軍林拔中紀念學校就讀小五，上月底至上周二期間與家人一同到過廣東佛山，期間到過飼養數隻活雞的親戚居所及街市，但男童報稱沒有接觸活雞；他在本週日起出現發燒、咳嗽及嘔吐等病徵，曾往北大嶼山醫院急症室求診，至周一再轉往瑪嘉烈醫院接受治療，情況一直穩定，昨日下午曾經出院，但之後再入院接受隔離，經檢驗其鼻咽分泌樣本後，初步對 H7 病毒呈陽性反應，而他的密切接觸者至今未有出現病徵，正接受醫學監察。

中心已將個案通報廣東及澳門衛生當局，又強調過去一個月本港已錄得三宗外地傳入人類感染甲型禽流感 H7N9 個案，呼籲市民、特別在農曆新年假期外遊時應避免接觸禽鳥，避免到家禽市場及農場，以及刻保持個人、食物和環境衛生。